



## Caring for patients with love "Adventist's Got Talent" Charity Show

以愛關懷病人  
香港港安醫院慈善才藝匯演

We will host the "Adventist's Got Talent" Charity Show on December 2nd. Mr. Alex Lan, President and CEO of HKAH has taken the initiative and will support cancer patients with "shaving hair" in the performance. "Adventist's Got Talent" aims to raise much-needed donations for the Medical Fund in order to support patients who lack access to financial means and medical care. All proceeds from this event will be directed to both medical cases such as Cardiac, Oncology, and Orthopedics, and charity programs.

The press conference held on September 6th, as the charity ambassador's supermodel Ana R. and the famous hair stylist Kim Robinson attended and shared their feelings on supporting cancer patients.

我們將會於12月2日舉辦Adventist's Got Talent慈善匯演。院長凌宏寶先生身體力行，將會在匯演中以「剃髮」直接支持癌症病人。是此活動收益將全數撥歸港安醫院慈善基金，繼續發揚關愛社區、病人的熱心。

九月六日舉行的記者會，作為慈善大使的名模Ana R.和著名髮型師Kim Robinson親自出席，更分享個人感受，支持癌症病患。

[View Caring for patients Video](#)



## Young achiever taking on a new challenge 年青醫者的理想

Eyes are the windows to the soul. As an ophthalmologist, Dr. Derek Chung feels the happiest when a patient's vision is restored. After obtaining his specialist qualification in 2014, he joined two volunteer programmes in Anhui and Guangxi and performed charity cataract surgeries for villagers who would not afford them. Using just a dining table and a mattress as a makeshift surgical table, he was deeply inspired by life in such an environment. Now as a new member of our hospital, Dr. Chung hopes to offer holistic and customised care to our eye patients.

眼睛是我們的靈魂之窗，即使窗戶體積小巧，但已足夠我們看盡多姿多彩的世界，讓我們飽覽世界的一個窗口。作為眼科專科醫生的鍾震宇，2014年取得眼科專科資格後，先後去到安徽和廣西，以慈善性質為白內障患者施手術。在設施不足的村落，鍾醫生只能用一張飯桌鋪上床墊充當手術桌、用一堆舊書本墊高一張小木櫈來充當手術椅，經歷給他深刻的啟發。今年九月，鍾醫生加盟本院，希望繼續為病人提供最全面、最適切的服务，助他們解決眼疾。

[Read More](#)



Copyright © 2018 Hong Kong Adventist Hospital – Stubbs Road, All rights reserved.

Our mailing address is:  
Hong Kong Adventist Hospital,  
40 Stubbs Road, Hong Kong

If you'd no longer like to receive this newsletter from Hong Kong Adventist Hospital, [click here](#) to reply with unsubscribe newsletter in the subject line  
若欲取消訂閱本院通訊內容，可按此取消訂閱連結，及發送電郵以作核實，我們將盡快為您取消訂閱。